

D-Link®

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER DUB-1312

QUICK INSTALLATION GUIDE

INSTALLATIONSANLEITUNG

GUIDE D'INSTALLATION

GUÍA DE INSTALACIÓN

GUIDA DI INSTALLAZIONE

INSTALLATIEHANDLEIDING

INSTRUKCJA INSTALACJI

INSTALAČNÍ PŘÍRUČKA

TELEPÍTÉSI SEGÉDLET

INSTALLASJONSVEILEDNING

INSTALLATIONSVEJLEDNING

ASENNUSOPAS

INSTALLATIONSGUIDE

GUIA DE INSTALAÇÃO

ΟΔΗΓΟΣ ΓΡΗΓΟΡΗΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΤΟ

VODIČ ZA BRZU INSTALACIJU

KRATKA NAVODILA ZA UPORABO

GHID DE INSTALARE RAPIDĂ

CONTENTS OF PACKAGING

CONTENTS



INSTALLATION CD

INCLUDES SOFTWARE DRIVERS & TECHNICAL MANUAL

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312

If any of these items are missing from your packaging, please contact your reseller.

SYSTEM REQUIREMENTS

MINIMUM REQUIREMENTS

- Computer with Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 to 10.8; or Linux kernel 2.6.14 or higher
- Available USB port
- At least 32 MB of available disk space

PRODUCT SETUP

DRIVER INSTALLATION

This driver installation process is for Windows 8, 7, Vista, and XP. If you require information on how to install the DUB-1312 on a Mac or Linux system, please refer to the DUB-1312 user manual on the included installation CD.

Windows 8, 7, Vista, and XP

Step 1:

Insert the Installation CD into the CD drive. The DUB-1312 user interface menu screen will appear. Click on **Install** to begin the DUB-1312 driver installation. The InstallShield Wizard will appear and complete the installation.

Note: If the user interface does not start up, please browse to the **Autorun** folder in your PC's CD drive and open **Install** manually.



Note for Windows Vista/XP: This driver has not been digitally signed for Windows Vista or Windows XP. If you receive a notification regarding the WHQL status of the driver, you must choose to **Continue Anyway** in order to install the driver. For 64-bit operating systems, you will need to disable the WHQL check function in order to install the driver.

Step 2:

Once you have completed the driver installation, please continue to "HARDWARE INSTALLATION" on page 4.

PRODUCT SETUP

HARDWARE INSTALLATION

Step 1:

Plug the DUB-1312's USB cable into an available USB port on your computer. If available, you should use a USB 3.0 port in order to achieve the fastest possible transfer speeds.

Step 2:

Attach an Ethernet cable to the Ethernet port on the DUB-1312.

Step 3:

Attach the other end of the Ethernet cable to your network switch, hub, or router.

Step 4:

Windows will detect the new hardware and prompt you for the drivers.

For Windows 7 and Vista:

The driver software installation will start automatically.

For Windows XP:

The Found New Hardware Wizard box will pop up. Select **Yes, this time only** and click **Next** to continue.

On the next screen, choose the option to install the software automatically and click **Next** to continue. The driver software installation will then start automatically.

INSTALLATION COMPLETE

When the installation of the DUB-1312 is complete, the LINK LED should be solid green, indicating a good physical connection between the DUB-1312 and the network, and will flash when data is being sent or received. The Connection Speed LED will light solid to indicate a Gigabit connection, or remain unlit to indicate a 10/100 Mbps connection. If both LEDs are unlit, there may be a problem with the physical connection. Check the cables between your DUB-1312, the computer, and the network. Verify that your network switch, hub, or router is powered on.



Number	Indication	Status	Description
1	Connection Speed	Solid	1 Gbps connection present
		Off	10/100 Mbps connection present
2	Link/ACT	Solid	An active connection is present
		Flashing	Data is being transmitted/received

TECHNICAL SUPPORT

United Kingdom (Mon-Fri) , Website: <http://www.dlink.com>

Home Wireless/Broadband 0871 873 3000 (9.00am–06.00pm, Sat 10.00am-02.00pm)

Managed, Smart, & Wireless Switches, or Firewalls 0871 873 0909 (09.00am- 05.30pm)

(BT 10ppm, other carriers may vary.)

Ireland (Mon-Fri), Website: <http://www.dlink.com>

All Products 1890 886 899 (09.00am-06.00pm, Sat 10.00am-02.00pm)

Phone rates: €0.05ppm peak, €0.045ppm off peak times

PACKUNGS- INHALT

INHALT



INSTALLATIONS-CD

ENTHÄLT SOFTWARETREIBER & TECHNISCHE ANLEITUNG



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Wenn eines dieser Elemente in Ihrer Packung fehlt, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.

SYSTEMANFORDERUNGEN

MINDESTANFORDERUNGEN

- Computer mit Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 bis 10.8; oder Linux-Kernel 2.6.14 oder höher
- Verfügbarer USB-Port
- Mindestens 32 MB verfügbarer Speicherplatz

EINRICHTUNG DES PRODUKTS

TREIBERINSTALLATION

Dieses Treiberinstallationsverfahren gilt für Windows 8, 7, Vista und XP. Falls Sie Informationen zur Installation des DUB-1312 auf einem Mac- oder Linux-System benötigen, finden Sie diese im Benutzerhandbuch des DUB-1312 auf der im Lieferumfang des Produkts enthaltenen CD.

Windows 8, 7, Vista und XP

Schritt 1:

Legen Sie die Installations-CD in das CD-Laufwerk. Die Benutzeroberfläche mit dem Menü-Bildschirm des DUB-1312 wird angezeigt. Klicken Sie auf **Install** (Installieren), um die Installation des Treibers für den DUB-1312 zu beginnen. Der InstallShield-Assistent wird aufgerufen und führt die Installation durch.

Hinweis: Wird die Benutzeroberfläche nicht automatisch gestartet, suchen Sie den Ordner **Autorun** auf dem CD-Laufwerk Ihres PCs und öffnen Sie **Install** (Installieren) manuell.



Hinweis für Windows Vista/XP: Dieser Treiber wurde für Windows Vista oder Windows XP digital signiert. Sollten Sie eine Benachrichtigung bezüglich des WHQL-Status (Windows Hardware Quality Labs) des Treibers erhalten, müssen Sie **Continue Anyway** (Trotzdem fortfahren) wählen, um den Treiber zu installieren. Für 64-Bit Betriebssysteme müssen Sie die WHQL-Prüffunktion deaktivieren, um den Treiber zu installieren.

Schritt 2:

Fahren Sie nach Abschluss der Treiberinstallation bitte mit "HARDWAREINSTALLATION" auf Seite 9 weiter.

EINRICHTUNG DES PRODUKTS

HARDWAREINSTALLATION

Schritt 1:

Stecken Sie das USB-Kabel des DUB-1312 in einen verfügbaren USB-Port Ihres Computers. Sofern verfügbar, sollten Sie einen USB 3.0 Port verwenden, um die schnellstmöglichen Übertragungsgeschwindigkeiten zu erzielen.

Schritt 2:

Schließen Sie ein Ethernet-Kabel an den Ethernet-Port des DUB-1312.

Schritt 3:

Schließen Sie das andere Ende des Ethernet-Kabels an Ihren Netzwerk-Switch, Hub oder Router an.

Schritt 4:

Windows erkennt die neue Hardware und fordert Sie zur Angabe der Treiber auf.

Für Windows 7 und Vista:

Die Treibersoftware-Installation wird automatisch gestartet.

Für Windows XP:

Das Fenster des Assistenten für das Suchen neuer Hardware wird angezeigt. Wählen Sie **Yes, this time only** (Ja, nur dieses eine Mal) und klicken Sie auf **Next** (Weiter), um fortzufahren.

Wählen Sie im nächsten Fenster die Option zur automatischen Softwareinstallation und klicken Sie auf **Next** (Weiter), um fortzufahren. Die Treibersoftware-Installation wird dann automatisch gestartet.

INSTALLATION ABGESCHLOSSEN

Sobald die Installation des DUB-1312 abgeschlossen ist, sollte die Verbindungs-LED (LINK LED) durchgehend grün leuchten. Das kennzeichnet, dass eine gute physische Verbindung zwischen dem DUB-1312 und dem Netzwerk besteht. Sie blinkt, wenn Daten gesendet oder empfangen werden. Die Verbindungsgeschwindigkeits-LED leuchtet durchgehend, um eine Gigabit-Verbindung anzuzeigen, oder sie bleibt unbeleuchtet, um eine Verbindung mit einer Geschwindigkeit von 10/100 Mbit/s zu kennzeichnen. Leuchten beide LEDs nicht, liegt möglicherweise ein Problem mit der physischen Verbindung vor. Prüfen Sie die Kabel zwischen Ihrem DUB-1312, dem Computer und dem Netzwerk. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Netzwerk-Switch, Hub oder Router eingeschaltet ist.



Nummer	Zeigt an	Status	Beschreibung
1	Verbindungsgeschwindigkeit	Leuchtet durchgehend	Es besteht eine Verbindung mit einer Datenübertragungsgeschwindigkeit von 1 GBit/s
		Aus	Es besteht eine Verbindung mit einer Datenübertragungsgeschwindigkeit von 10/100 MBit/s
2	Link/ACT	Leuchtet durchgehend	Es besteht eine aktive Verbindung
		Blinkt	Es werden Daten übertragen/empfangen

TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG

Deutschland: Web: <http://dlink.com>

Telefon: +49(0)1805 2787 0,14 € pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

Österreich: Web: <http://dlink.com>

Telefon: +43(0)820 480084 0,116 € pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

Schweiz: Web: <http://dlink.com>

Telefon: +41(0)848 331100 0,08 CHF pro Minute Zeiten: Mo. –Fr. 09:00 – 17:30 Uhr

* Gebühren aus Mobilnetzen und von anderen Providern können abweichen.

CONTENU DE LA BOÎTE

CONTENU



CD D'INSTALLATION

CONTIENT LES PILOTES DU LOGICIEL ET LE MANUEL TECHNIQUE

ADAPTATEUR USB 3.0 VERS ETHERNET GIGABIT

DUB-1312

Contactez immédiatement votre revendeur s'il manque l'un de ces éléments de la boîte.

CONFIGURATION SYSTÈME REQUISE

EXIGENCES MINIMALES

- Ordinateur équipé de Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3), Mac OS® 10.6 à 10.8 ou Linux kernel 2.6.14 ou supérieur
- Un port USB disponible
- Au moins 32 Mo d'espace disque disponible

INSTALLATION DU PRODUIT

INSTALLATION DES PILOTES

Ce processus d'installation des pilotes est réservé à Windows 8, 7, Vista et XP. Si vous avez besoin d'informations sur l'installation du DUB-1312 sur un système Mac ou Linux, consultez le manuel d'utilisation du DUB-1312 proposé sur le CD d'installation fourni.

Windows 8, 7, Vista et XP

Étape 1 :

Insérez le CD d'installation dans le lecteur de CD-ROM. L'interface utilisateur du DUB-1312 apparaît. Cliquez sur **Install** (Installer) pour lancer l'installation des pilotes du DUB-1312. L'assistant InstallShield apparaît et réalise l'installation.

Remarque : Si l'interface utilisateur ne s'ouvre pas, recherchez le dossier **Autorun** sur le CD du PC et ouvrez le dossier **Install** (Installer) manuellement.



Remarque pour Windows Vista/XP : Ce pilote ne possède pas de signature électronique pour Windows Vista ou Windows XP. Si vous recevez un avis concernant l'état WHQL du pilote, vous devez sélectionner **Continue Anyway** (Continuer quand même) pour installer le pilote. Sur les systèmes d'exploitation de 64 bits, vous devez désactiver la fonction de contrôle WHQL pour installer le pilote.

Étape 2 :

Une fois l'installation du pilote terminée, passez à l'étape "INSTALLATION DU MATÉRIEL" à la page 12.

INSTALLATION DU PRODUIT

INSTALLATION DU MATÉRIEL

Étape 1 :

Branchez le câble USB du DUB-1312 dans un port USB disponible de votre ordinateur. Si possible, utilisez un port USB 3.0 pour atteindre des vitesses de transfert maximales.

Étape 2 :

Connectez une extrémité du câble Ethernet au port Ethernet du DUB-1312.

Étape 3 :

Connectez l'autre extrémité du câble Ethernet à votre commutateur, concentrateur ou routeur de réseau.

Étape 4 :

Windows détecte le nouveau matériel et vous invite à installer les pilotes.

Pour Windows 7 et Vista :

L'installation des pilotes démarre automatiquement.

Pour Windows XP :

La boîte de dialogue Assistant Nouveau matériel détecté s'ouvre. Sélectionnez **Yes, this time only** (Oui, cette fois seulement), puis cliquez sur **Next** (Suivant) pour continuer.

Sur l'écran suivant, choisissez l'option permettant d'installer le logiciel automatiquement, puis cliquez sur **Suivant** pour continuer. L'installation des pilotes démarre alors automatiquement.

INSTALLATION TERMINÉE

Une fois l'installation du DUB-1312 terminée, le voyant de connexion doit rester allumé en vert pour indiquer une bonne connexion physique entre le DUB-1312 et le réseau ; il clignote lors de l'envoi ou la réception de données. Le voyant de vitesse de connexion reste allumé pour indiquer qu'il s'agit d'une connexion Gigabit ou s'éteint si la connexion est de type 10/100 Mb/s. Si les deux voyants sont éteints, il y a peut-être un problème de connexion physique. Vérifiez les câbles reliant le DUB-1312, l'ordinateur et le réseau. Vérifiez que le commutateur, le concentrateur ou le routeur de réseau est allumé.



Numéro	Indication	État	Description
1	Vitesse de connexion	Reste allumé	Présence d'une connexion de 1 Gbit/s
		Éteint	Présence d'une connexion de 10/100 Mbits/s
2	Liaison/Activité	Reste allumé	Présence d'une connexion active
		Clignotant	Des données sont en cours de transmission/réception

ASSISTANCE TECHNIQUE

Assistance technique D-Link sur internet: www.dlink.com

Assistance technique D-Link par téléphone : 01 76 54 84 17

Du lundi au vendredi de 9h à 19h (hors jours fériés)

CONTENIDO DEL PAQUETE

CONTENIDO



CD DE INSTALACIÓN

INCLUYE CONTROLADORES DE SOFTWARE Y MANUAL TÉCNICO



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Si falta cualquiera de estos componentes del paquete, póngase en contacto con el proveedor.

REQUISITOS DEL SISTEMA

REQUISITOS MÍNIMOS

- Ordenador con Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 a 10.8; o Linux kernel 2.6.14 o superior
- Puerto USB disponible
- 32 MB de espacio disponible en disco como mínimo

CONFIGURACIÓN DEL PRODUCTO

INSTALACIÓN DEL CONTROLADOR

Este proceso de instalación de controladores es para Windows 8, 7, Vista y XP. Si necesita información sobre cómo instalar el DUB-1312 en un sistema Mac o Linux, consulte el manual del usuario del DUB-1312 en el CD de instalación incluido.

Windows 8, 7, Vista y XP

Paso 1:

Introduzca el CD de instalación en la unidad de CD. Aparecerá la pantalla de menú de la interfaz de usuario del DUB-1312. Haga clic en **Instalar** para comenzar la instalación del controlador del DUB-1312. Aparecerá el Asistente de InstallShield y finalizará la instalación.

Nota: si no se inicia la interfaz de usuario, explore la carpeta de **Ejecución automática** en la unidad de CD del PC y abra manualmente **Instalar**.



Nota para Windows Vista/XP: Este controlador no se ha firmado digitalmente para Windows Vista o Windows XP. Si recibe una notificación respecto al estado WHQL del controlador, debe elegir **Continuar de todas formas** para instalar el controlador. Para los sistemas operativos de 64 bits, necesitará desactivar la función de comprobación de WHQL para instalar el controlador.

Paso 2:

Una vez finalizada la instalación del controlador, vaya a "INSTALACIÓN DE HARDWARE" en la página 16.

CONFIGURACIÓN DEL PRODUCTO

INSTALACIÓN DE HARDWARE

Paso 1:

Enchufe el cable USB del DUB-1312 en un puerto USB disponible del ordenador. Si está disponible, debe utilizar un puerto USB 3.0 para conseguir las velocidades de transferencia más rápidas posibles.

Paso 2:

Conecte un cable Ethernet al puerto Ethernet en el DUB-1312.

Paso 3:

Conecte el otro extremo del cable Ethernet al conmutador, concentrador o router de red.

Paso 4:

Windows detectará el nuevo hardware y le pedirá los controladores.

Para Windows 7 y Vista:

La instalación del software del controlador se iniciará automáticamente.

Para Windows XP:

Se abrirá el cuadro del Asistente para hardware nuevo. Seleccione **Sí, solo esta vez** y haga clic en **Siguiente** para continuar.

En la pantalla siguiente, elija la opción para instalar automáticamente el software y haga clic en **Siguiente** para continuar. La instalación del software del controlador se iniciará después automáticamente.

INSTALACIÓN COMPLETADA

Una vez completada la instalación del DUB-1312, el LED de CONEXIÓN debe estar en verde continuo, lo que indica una buena conexión física entre el DUB-1312 y la red, y parpadeará cuando se envíen o reciben los datos. El LED de Velocidad de conexión se encenderá como una luz fija para indicar una conexión Gigabit o permanecerá apagado para indicar una conexión a 10/100 Mbps. Si están apagados ambos LED, puede que exista un problema con la conexión física. Compruebe los cables entre el DUB-1312, el ordenador y la red. Compruebe que el conmutador, el concentrador o el router de red está encendido.



Número	Indicación	Estado	Descripción
1	Velocidad de conexión	Continuo	Existe una conexión a 1 Gbps
		Desactivado	Existe una conexión a 10/100 Mbps
2	Enlace/ACT.	Continuo	Existe una conexión activa
		Parpadeo	Se están transmitiendo/recibiendo datos.

ASISTENCIA TÉCNICA

<http://dlink.com>

Asistencia Técnica Telefónica de D-Link: +34 902 30 45 45 0,067 €/min

De Lunes a Viernes de 9:00 a 19:00

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

SOMMARIO

ITALIANO



CD DI INSTALLAZIONE

INCLUDE DRIVER SOFTWARE E MANUALE TECNICO

USB 3.0 to Gigabit Ethernet Adapter

DUB-1312

Se uno qualsiasi di questi articoli non è incluso nella confezione, rivolgersi al rivenditore.

REQUISITI DI SISTEMA

REQUISITI MINIMI

- Computer con Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® da 10.6 a 10.8; o Linux kernel 2.6.14 o superiore
- Porta USB disponibile
- Almeno 32 MB di spazio disco disponibile

CONFIGURAZIONE DEL PRODOTTO

INSTALLAZIONE DEI DRIVER

Il processo di installazione dei driver descritto in questo manuale si riferisce a Windows 8, 7, Vista e XP. Per informazioni su come installare il dispositivo DUB-1312 su un sistema Mac o Linux, consultare il manuale dell'utente del dispositivo DUB-1312 o il CD di installazione incluso.

Windows 8, 7, Vista e XP

Passaggio 1:

Inserire il CD di installazione nell'unità CD. Viene visualizzata la schermata del menu dell'interfaccia utente del dispositivo DUB-1312.

Fare clic su **Installa** per iniziare l'installazione del driver del dispositivo DUB-1312. Sarà visualizzata l'Installazione guidata InstallShield e completata l'installazione.

Nota: se l'interfaccia utente non viene aperta, individuare la cartella **Autorun** nell'unità CD del PC e aprire **Install** manualmente.



Nota per Windows Vista/XP: Il driver non ha la firma digitale per Windows Vista o Windows XP. Se si riceve un avviso riguardo allo stato WHQL del driver, è necessario scegliere **Continua** per installare il driver. Per i sistemi operativi a 64 bit, è necessario disabilitare la funzione di verifica WHQL per installare il driver.

Passaggio 2:

Una volta completata l'installazione del driver, continuare con "INSTALLAZIONE DELL'HARDWARE" a pagina 20.

CONFIGURAZIONE DEL PRODOTTO

INSTALLAZIONE DELL'HARDWARE

Passaggio 1:

Collegare il cavo USB del dispositivo DUB-1312 a una porta USB disponibile del computer. Se disponibile, utilizzare una porta USB 3.0 per ottenere le massime velocità di trasferimento possibili.

Passaggio 2:

Collegare un cavo Ethernet alla porta Ethernet del dispositivo DUB-1312.

Passaggio 3:

Collegare l'altra estremità del cavo Ethernet allo switch, all'hub o al router di rete.

Passaggio 4:

Windows rileverà il nuovo hardware e richiederà i driver.

Per Windows 7 e Vista:

L'installazione del software dei driver sarà avviata automaticamente.

Per Windows XP:

Sarà visualizzata la finestra Installazione guidata nuovo hardware. Selezionare **Si, solo in questa occasione** e fare clic su **Avanti** per continuare.

Nella schermata successiva scegliere l'opzione per installare automaticamente il software e fare clic su **Avanti** per continuare. L'installazione del software dei driver sarà avviata automaticamente.

INSTALLAZIONE COMPLETATA

Quando l'installazione del dispositivo DUB-1312 è completata, il LED LINK deve essere acceso fisso in verde, per indicare una buona connessione fisica fra il dispositivo DUB-1312 e la rete; durante la trasmissione o la ricezione dei dati il LED lampeggia. Il LED indicante la velocità di connessione si accende fisso per indicare una connessione Gigabit o rimane spento per indicare una connessione a 10/100 Mbps. Se entrambi i LED sono spenti, è possibile che si sia verificato un problema relativo al collegamento fisico. Controllare i cavi di collegamento tra il dispositivo DUB-1312, il computer e la rete. Verificare che lo switch, l'hub o il router di rete sia acceso.



Numero	Indicazione	Stato	Descrizione
1	Velocità di connessione	Fisso	Connessione da 1 Gbps presente
		Spento	Connessione da 10/100 Mbps presente
2	Link/ACT	Fisso	È presente una connessione attiva
		Lampeggiante	Trasmissione/ricezione di dati in corso

SUPPORTO TECNICO

<http://dlink.com>

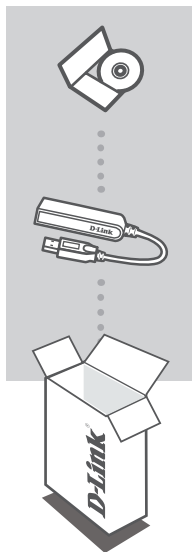
Supporto Tecnico dal lunedì al venerdì dalle ore 9.00 alle ore 19.00 con orario continuato

Telefono: 02 87366396

INHOUD VAN VERPAKKING

INHOUDSOPGAVE

NEDERLANDS



INSTALLATIE-CD

INCLUSIEF SOFTWAREDRIVERS & TECHNISCHE
HANDLEIDING

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312

Neem contact op met uw verkoper wanneer items uit uw
verpakking ontbreken.

SYSTEEMVEREISTEN

MINIMALE VEREISTEN

- Computer met Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 to 10.8; of Linux kernel 2.6.14 of hoger
- Beschikbare USB-poort
- Minstens 32 MB beschikbare schijfruimte

PRODUCTINSTALLATIE

DRIVERINSTALLATIE

Dit driverinstallatieproces is voor Windows 8, 7, Vista en XP. Indien u informatie vereist over de installatie van de DUB-1312 op een Mac of Linux-systeem verwijst u naar de DUB-1312 gebruikershandleiding op de meegeleverde installatie-cd.

Windows 8, 7, Vista en XP

Stap 1:

Plaats de installatie-cd in het cd-station. Het menuscherm DUB-1312 gebruikersinterface verschijnt. Klik op **Installeren** om de DUB-1312 driverinstallatie te starten. De InstallShield Wizard verschijnt en voltooit de installatie.

Opmerking: Indien de gebruikersinterface niet opstart, bladert u naar de **Autorun**-map in het cd-station van uw pc en open **Install** handmatig.



Opmerking voor Windows Vista/XP: Deze driver werd niet digitaal ondertekend voor Windows Vista of Windows XP. Indien u een melding ontvangt in verband met de WHQL status van de driver, dient u **Toch doorgaan** te kiezen om de driver te installeren. Voor 64-bits besturingssystemen moet u de WHQL controlefunctie uitschakelen om de driver te installeren.

Stap 2:

Zodra u de driverinstallatie hebt voltooid, ga naar "HARDWARE INSTALLATION" op page 24.

PRODUCTINSTALLATIE

HARDWARE-INSTALLATIE

Stap 1:

Steek de USB-kabel van de DUB-1312 in een beschikbare USB-poort op uw computer. Indien beschikbaar dient u een USB 3.0-poort te gebruiken om de snelst mogelijke transfersnelheden te bereiken.

Stap 2:

Bevestig een Ethernet-kabel aan de Ethernet-poort op de DUB-1312.

Stap 3:

Bevestig het andere uiteinde van de Ethernet-kabel aan uw netwerkswitch, hub of router.

Stap 4:

Windows detecteert de nieuwe hardware en vraagt u om de drivers.

Voor Windows 7 en Vista:

De installatie van de driversoftware start automatisch.

Voor Windows XP:

De Wizard 'Nieuwe hardware gevonden' verschijnt. Selecteer **Ja, alleen deze keer** en klik op **Volgende** om verder te gaan.

In het volgende scherm kiest u de optie om de software automatisch te installeren en klik op **Volgende** om verder te gaan. De installatie van de driversoftware start automatisch.

INSTALLATIE VOLTOOID

Wanneer de installatie van de DUB-1312 voltooid is, dient het LINK-lampje constant groen te branden, wat wijst op een goede fysieke verbinding tussen de DUB-1312 en het netwerk, en deze knippert wanneer de data werd verstuurd of ontvangen. Het verbindingssnelheid-lampje brandt constant om een Gigabit-verbinding aan te duiden of brandt niet om een 10/100 Mbps-verbinding aan te duiden. Wanneer beide LED's niet branden, is er mogelijk een probleem met de fysieke verbinding. Controleer de kabels tussen uw DUB-1312, de computer en het netwerk. Controleer of uw netwerkswitch, hub, of router is ingeschakeld.



Nummer	Indicatie	Status	Beschrijving
1	Verbindingssnelheid	Constant	1 Gbps-verbinding aanwezig
		Uit	10/100 Mbps-verbinding aanwezig
2	Link/ACT	Constant	Er bestaat een actieve verbinding
		Knipperend	Data wordt doorgestuurd/ontvangen

TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Technische ondersteuning voor klanten in Nederland:

<http://dlink.com> / 0107994344 / €0.15per minuut.

Technische ondersteuning voor klanten in België:

<http://dlink.com> / 033039971 / €0.175per minuut(spitsuren), €0.0875per minuut(daluren)

Technische ondersteuning voor klanten in Luxemburg:

<http://dlink.com> / +32 70 66 06 40

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

SPIS TREŚCI



PŁYTA INSTALACYJNA

ZAWIERA STEROWNIKI ORAZ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Jeżeli w Twoim opakowaniu brakuje jakiegokolwiek z tych elementów, skontaktuj się ze sprzedawcą.

WYMAGANIA SYSTEMOWE

WYMAGANIA MINIMALNE

- Komputer z systemem operacyjnym Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (dodatek Service Pack 3); Mac OS® wersje 10.6 do 10.8; lub Linux 2.6.14 lub nowsze
- Dostępny port USB
- Co najmniej 32 MB dostępnej przestrzeni dyskowej

INSTALACJA PRODUKTU

INSTALACJA STEROWNIKÓW

Proces instalacji sterowników w systemach Windows 8, 7, Vista i XP. Instrukcje dotyczące instalacji DUB-1312 w systemie Mac Linux znajdują się w podręczniku użytkownika DUB-1312 na dołączonej płycie instalacyjnej CD.

Windows 8, 7, Vista i XP

Etap 1:

Proszę włożyć płytę instalacyjną do napędu CD. Pojawi się ekran menu DUB-1312 interfejsu użytkownika. Kliknij **Instaluj**, aby rozpocząć instalację sterownika DUB-1312. Wyświetli się kreator InstallShield, który zakończy proces instalacji.

Uwaga: Jeśli interfejs użytkownika się nie uruchomi, z folderu **Autorun** (Automatyczne uruchamianie) na płycie CD umieszczonej w stacji dysków należy ręcznie uruchomić plik instalacji (**Install**).



Uwaga: w przypadku systemów Windows Vista/XP: Sterownik nie został podpisany cyfrowo dla systemów Windows Vista i Windows XP. W przypadku otrzymania powiadomienia dotyczącego stanu WHQL sterownika należy wybrać **Kontynuuj mimo to**, aby zainstalować sterownik. W przypadku 64-bitowych systemów należy wyłączyć funkcję WHQL, aby zainstalować sterownik.

Etap 2:

Po zakończeniu instalacji sterownika przejdź do "INSTALACJA SPRZĘTU" na stronie 28.

INSTALACJA PRODUKTU

INSTALACJA SPRZĘTU

Etap 1:

Podłącz kabel USB DUB-1312 do dostępnego portu USB na komputerze. W miarę możliwości należy korzystać z portu USB 3.0 w celu uzyskania największej szybkości transferu.

Etap 2:

Podłącz kabel Ethernet do portu Ethernet w urządzeniu DUB-1312.

Etap 3:

Podłącz drugą końcówkę kabla Ethernet do przełącznika sieciowego, huba lub do routera.

Etap 4:

System Windows wykryje nowy sprzęt i upomni się o sterowniki.

Dla systemu Windows 7 i Vista:

Instalacja sterowników uruchomi się automatycznie.

Dla systemu Windows XP:

Pojawi się okno Kreatora znajdowania nowego sprzętu. Zaznacz **Tak, tylko tym razem** i kliknij **Dalej**, aby kontynuować.

Na kolejnym ekranie wybierz opcję automatycznej instalacji oprogramowania i kliknij

Dalej, aby kontynuować. Instalacja sterownika rozpocznie się wtedy automatycznie.

INSTALACJA ZAKOŃCZONA

Po zakończeniu instalacji DUB-1312 dioda LINK LED zacznie świecić zielonym ciągłym światłem, wskazując na prawidłowe fizyczne połączenie między DUB-1312 a siecią; będzie błyskać podczas wysyłania lub otrzymywania danych. Dioda szybkości połączenia (Connection Speed) zacznie świecić stałym światłem, wskazując na połączenie gigabitowe; przy połączeniu 10/100 Mb/s dioda nie będzie się świecić. Jeśli nie świeci się żadna dioda LED, może to świadczyć o problemie z połączeniem fizycznym. Sprawdź podłączenie przewodów między DUB-1312, komputerem a siecią. Sprawdź, czy przełącznik sieciowy, hub i router są podłączone do zasilania.



Numer	Wskazanie	Stan	Opis
1	Szybkość połączenia	Ciągły	Dostępne połączenie 1 Gb/s
		Wył.	Dostępne połączenie 10/100 Mb/s
2	Link/ACT	Ciągłe światło	Dostępne połączenie aktywne
		Błyska	Przesyłane/odbierane dane

POMOC TECHNICZNA

Telefoniczna pomoc techniczna firmy D-Link: 0 801 022 021

Pomoc techniczna firmy D-Link świadczona przez Internet:

<http://dlink.com>

OBSAH BALENÍ

OBSAH



INSTALAČNÍ CD

OBSAHUJE SOFTWARE OVLADAČE A TECHNICKÉ NÁVODY

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312

Pokud některá z uvedených položek v balení chybí, kontaktujte prosím svého prodejce.

POŽADAVKY NA SYSTEM

MINIMÁLNÍ POŽADAVKY

- Počítač vybavený Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 až 10.8; nebo Linux kernel 2.6.14 nebo vyšší
- Volný USB port
- Alespoň 32 MB volného místa na disku

NASTAVENÍ VÝROBKU

INSTALACE OVLADAČE

Proces instalace ovladače je pro Windows 8, 7, Vista a XP. Pokyny k instalaci DUB-1312 v operačním systému Macintosh nebo Linux najdete v uživatelské příručce DUB-1312 nebo na instalačním CD.

Windows 8, 7, Vista a XP

Krok 1:

Vložte instalační CD do jednotky CD. Obrazovka s nabídkou uživatelského rozhraní adaptéru DUB-1312 se zobrazí. Kliknutím na možnost **Instalovat** spustíte instalaci ovladačů pro DUB-1312. Zobrazí se průvodce InstallShield, který dokončí instalaci.

Poznámka: Pokud se uživatelské rozhraní nespustí, přejděte do složky **Autorun** na jednotce CD vašeho počítače a zahajte **instalaci** ručně.



Poznámka pro Windows Vista/XP: Ovladač nebyl digitálně podepsán pro Windows Vista nebo Windows XP. Pokud obdržíte oznámení týkající se stavu WHQL ovladače, musíte vybrat **Přesto pokračovat**, abyste dokončili instalaci ovladače. Pro 64bitové operační systémy musíte vypnout funkci kontroly WHQL, aby bylo možné nainstalovat ovladač.

Krok 2:

Po dokončení instalace ovladačů pokračujte instalací, viz „INSTALACE HARDWARU“ na straně 32.

NASTAVENÍ VÝROBKU

INSTALACE HARDWARU

Krok 1:

Zapojte USB kabel adaptéru DUB-1312 do volného USB portu v počítači. Pokud je k dispozici, měli byste použít port USB 3.0 s cílem dosáhnout vyšší přenosové rychlosti.

Krok 2:

Zapojte ethernetový kabel do ethernetového portu adaptéru DUB-1312.

Krok 3:

Zapojte druhý konec ethernetového kabelu do síťového přepínače, rozbočovače nebo směrovače.

Krok 4:

Systém Windows zjistí nový hardware a vyzve vás k instalaci ovladačů.

V systémech Windows 7 a Vista:

Instalace softwarových ovladačů se spustí automaticky.

V systému Windows XP:

Zobrazí se okno Průvodce nově rozpoznaným hardwarem. Vyberte **Ano, pouze nyní** a pokračujte klepnutím na **Další**.

Na další obrazovce vyberte možnost automatické instalace softwaru a pokračujte klepnutím na **Další**. Instalace softwarových ovladačů se poté spustí automaticky.

DOKONČENÍ INSTALACE

Když je instalace DUB-1312 dokončena, kontrolka LINK by měla nepřerušovaným zeleným světlem indikovat správné fyzické připojení DUB-1312 k síti a bude blikat, když jsou odesílána nebo přijímána data. Kontrolka rychlosti připojení bude trvale svítit na označení gigabitového připojení, nebo zůstane zhasnutá při připojení 10/100 Mbps. Pokud svítí obě kontrolky, mohl nastat problém s fyzickým připojením. Zkontrolujte kabely mezi DUB-1312, počítačem a sítí. Zkontrolujte, zda je síťový přepínač, rozbočovač nebo směrovač zapnutý.



Číslo	Indikace	Stav	Popis
1	Rychlost připojení	Trvale svítí	Je k dispozici připojení 1 Gbps
		Vypnuto	Je k dispozici připojení 10/100 Mbps
2	Kontrolka Link/ACT	Trvale svítí	Je k dispozici aktivní připojení
		Bliká	Jsou přenášena/přijímána data

TECHNICKÁ PODPORA

Web: <http://dlink.com>

E-mail: support@dlink.cz

Telefon ČR: +420 211 151 640 nebo SK: +421 (0)692 147 110

Telefonická podpora je v provozu: PO - PÁ od 09:00 do 17:00

Volání je zpoplatněno dle příslušných tarifů Vašeho operátora.

A CSOMAG TARTALMA

TARTALOM



TELEPÍTŐ CD

TARTALMAZZA A SZOFTVER ILLESZTŐPROGRAMOKAT ÉS
A MŰSZAKI KÉZIKÖNYVET



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Ha ezen elemek bármelyike hiányzik a csomagolásból, kérjük,
vegye fel a kapcsolatot viszonteladójával.

RENDSZERKÖVETELMÉNYEK

MINIMÁLIS KÖVETELMÉNYEK

- Számítógép Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (3-as szervizcsomag);® 10.6 - 10.8; vagy Linux kernel 2.6.14 vagy magasabb verziójú operációs rendszerrel
- Szabad USB port
- Legalább 32 MB rendelkezésre álló lemezterület

TERMÉKBEÁLLÍTÁS

ILLESZTŐPROGRAM TELEPÍTÉSE

Ez az illesztőprogram telepítési folyamata Windows 8, 7, Vista és XP esetében. Ha információkra van szüksége a(z) DUB-1312 telepítését illetően Mac vagy Linux rendszerre, kérjük, hivatkozzon a(z) DUB-1312 telepítő CD-jén található felhasználói kézikönyvre.

Windows 8, 7, Vista és XP

1. lépés:

Helyezze be a telepítő CD-t a CD-meghajtóba. Megjelenik a(z) DUB-1312 felhasználói felület menü képernyője. Kattintson a **Telepítés** gombra a(z) DUB-1312 illesztőprogram telepítésének kezdséhez. Megjelenik az InstallShield Varázsló és végrehajtja a telepítést.

Megjegyzés: Ha a felhasználói felület nem indul el, kérjük, keresse meg az **Autorun** mappát a számítógép CD-meghajtóján, majd nyissa meg manuálisan a **Telepítés-t**.



Megjegyzés Windows Vista/XP rendszerhez: Ez az illesztőprogram Windows Vista-ra vagy Windows XP-re nincs digitálisan aláírva. Ha értesítést kap az illesztőprogram WHQL állapotát illetően, válassza a **Mégis folytatom** lehetőséget az illesztőprogram telepítéséhez. 64 bites operációs rendszereknél az illesztőprogram telepítéséhez le kell tiltania a WHQL-ellenőrzés funkciót.

2. lépés:

Miután befejezte az illesztőprogram telepítését, kérjük, folytassa ezzel: "HARDVER TELEPÍTÉSE" oldalszám: 36.

TERMÉKBEÁLLÍTÁS

HARDVER TELEPÍTÉSE

1. lépés:

Csatlakoztassa a(z) DUB-1312 kábelét egy szabad USB portba a számítógépén. Ha rendelkezésre áll, a lehető leggyorsabb átviteli sebességek érdekében használjon USB 3.0 portot.

2. lépés:

Csatlakoztasson egy Ethernet kábelt a(z) DUB-1312 eszközön található Ethernet portba.

3. lépés:

Csatlakoztassa az Ethernet kábel másik végét a hálózati kapcsolóhoz, hubhoz vagy routerhez.

4. lépés:

A Windows észleli az új hardvert és kérni fogja az illesztőprogramokat.

Windows 7 és Vista:

Az illesztőprogram szoftver telepítése automatikusan elindul.

Windows XP:

Előugrik az Új hardver észlelése varázsló ablak. Válassza az **Igen, de csak most** lehetőséget, majd kattintson a **Tovább** gombra a folytatáshoz.

A következő képernyőn válassza a szoftver automatikus telepítése lehetőséget, majd kattintson a **Tovább** gombra a folytatáshoz. Az illesztőprogram szoftver telepítése ezt követően automatikusan elindul.

A TELEPÍTÉS BEFEJEZŐDÖTT

Ha a(z) DUB-1312 telepítése befejeződött, a LINK jelzőfénynek zölden kell világítania, jelezve, hogy jó fizikai kapcsolat létesült a(z) DUB-1312 és a hálózat között, és villognia kell adatok küldése vagy fogadása során. A Kapcsolatsebesség jelzőfény folyamatosan világítani fog, jelezve a Gigabit kapcsolatot, vagy nem fog világítani, ezzel jelezve a 10/100 Mbps kapcsolatot. Ha egyik jelzőfény sem világít, elképzelhető, hogy probléma adódott a fizikai kapcsolattal. Ellenőrizze a kábeleket a(z) DUB-1312, a számítógép és a hálózat között. Ellenőrizze, hogy a hálózati kapcsoló, hub vagy router be van-e kapcsolva.



Szám	Jelölés	Állapot	Leírás
1	Kapcsolatsebesség	Folyamatos	1 Gbps kapcsolat áll rendelkezésre
		Ki	10/100 Mbps kapcsolat áll rendelkezésre
2	Link/ACT	Folyamatos	Aktív kapcsolat kapcsolat áll rendelkezésre
		Villog	Adatátvitel/-fogadás folyik

TECHNIKAI TÁMOGATÁS

URL : <http://dlink.com>

Tel. : 06 1 461-3001

Fax : 06 1 461-3004

Land Line 14,99 HUF/min - Mobile 49.99,HUF/min

email : support@dlink.hu

INNHold I PAKKEN

INNHold



INSTALLERINGS-CD

INKLUDERER PROGRAMVAREDRIVERE OG TEKNISKE
BRUKSANVISNINGER

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312

Hvis noen av postene mangler må du kontakte forhandleren.

NORSK

SYSTEMKRAV

MINIMUMSKRAV

- Datamaskin med Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 til 10.8; eller Linux kernel 2.6.14 eller høyere
- Tilgjengelig USB-port
- Minst 32 MB ledig diskplass

PRODUKTOPPSETT

DRIVERINSTALLASJON

Denne driverinstallasjonen er for Windows 8, 7, Vista og XP. Hvis du trenger informasjon om hvordan du installerer DUB-1312 på et Mac eller Linux-system, henvises det til DUB-1312-bruksanvisningen på den medfølgende installasjons-CD

Windows 8, 7, Vista og XP

Trinn 1:

Sett inn installasjons-CD-en i CD-stasjonen. DUB-1312-brukergrensesnitt-meny skjermen vil komme frem. Klikk på **Installer** for å starte DUB-1312 driverinstallasjonen. InstallShieldveiviseren vises og fullfører installasjonen.

Merk: Dersom brukergrensesnittet ikke starter opp, kan du bla til Autorun-mappen i PC-ens CD-stasjon og åpne Installer manuelt.



Merknad for Windows Vista/XP: Denne driveren har ikke blitt digitalt signert for Windows Vista eller Windows XP. Hvis du mottar en melding om WHQL-status av driveren, må du velge å **Fortsette likevel** for å installere driveren. For 64-biters operativsystemer må du deaktivere WHQL-sjekkfunksjonen for å installere driveren.

Trinn 2:

Når du har fullført installasjonen av driveren, kan du fortsette til 40.

PRODUKTOPPSETT

MASKINVAREINSTALLASJON

Trinn 1:

Sett DUB-1312-ens USB-kabelen inn i en ledig USB-port på datamaskinen. Hvis tilgjengelig, bør du bruke en USB 3.0-port for å oppnå raskest mulig overføringshastighet.

Trinn 2:

Koble til en Ethernet-kabel til Ethernet-porten på DUB-1312.

Trinn 3:

Koble den andre enden av Ethernet-kabelen til nettverkssvitsjen, huben eller ruterens.

Trinn 4:

Windows vil oppdage den nye maskinvaren og be deg om driverne.

For Windows 7 og Vista:

Programvaredriver-installasjon vil starte automatisk.

For Windows XP:

Veiviseren for funnet ny maskinvare-boksen vil komme frem. Velg **Ja, kun denne gang** og klikk på **Neste** for å fortsette.

OPå neste skjerm kan du velge alternativet om å installere programvaren automatisk og klikk på **Neste** for å fortsette. Driverprogramvare-installasjonen vil da starte automatisk.

INSTALLASJON FERDIG

Når installasjonen av DUB-1312 er fullført, skal LINK LED være grønt, noe som indikerer en god fysisk forbindelse mellom DUB-1312 og nettverket, og den vil blinke når data blir sendt eller mottatt. Tilkoblingshastighet-indikatoren vil lyse stabilt for å angi en Gigabit-tilkobling, eller forbli slukket for å indikere en 10/100 Mbps -tilkobling. Hvis begge LED-ene er slukket, kan det være et problem med den fysiske forbindelsen. Kontroller kablene mellom DUB-1312, datamaskinen og nettverket. Kontroller at nettverkets switch, hub eller ruter er slått på.



Nummer	Indikator	Status	Beskrivelse
1	Tilkoblingshastighet	Stabilt	1 Gbps-tilkobling er til stede
		Av	10/100 Mbps-tilkobling er til stede
2	Link/ACT	Stabilt	En aktiv tilkobling er til stede
		Blinker	Data blir sendt/mottatt

TEKNISK SUPPORT

D-Link Teknisk Support over Internett: <http://dlink.com>

D-Link Teknisk telefonsupport: 820 00 755

(Hverdager 08:00 – 20:00)

INDHOLD AF ÆSKE

INDHOLDSFORTEGNELSE



INSTALLATIONS-CD

OMFATTER SOFTWARE-DRIVERE OG TEKNISK MANUAL

USB 3.0 to Gigabit Ethernet Adapter

DUB-1312

Hvis én eller flere dele mangler i pakken, bedes du kontakte forhandleren.

SYSTEMKRAV

MINDSTEKRAV

- Computer med Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 til 10.8; eller Linux kernel 2.6.14 eller højere
- Ledig USB-port
- Mindst 32 MB tilgængelig diskplads

INDSTILLING AF PRODUKTET

DRIVER-INSTALLATION

Denne driverinstallationsprocedure gælder for Windows 8, 7, Vista og XP. Hvis du har brug for oplysninger om, hvordan du installerer DUB-1312 på et Mac- eller Linux-system, henvises til DUB-1312-brugervejledningen på den medfølgende installations-CD.

Windows 8, 7, Vista og XP

Trin 1:

Indsæt installations-CD'en i CD-drevet. Skærbilledet DUB-1312-brugerflademenu vises. Klik på "**Install**" for at starte driverinstallationen til DUB-1312. InstallShield Wizard [InstallShield-guiden] fremkommer og afslutter installationen.

Bemærk: Hvis brugerfladen ikke starter, kan du søge efter mappen **Autorun** på PC'ens CD-drev åbne "**Install**" manuelt.



Bemærkning for Windows Vista/XP: Denne driver er ikke digitalt signeret for Windows Vista eller Windows XP. Hvis du får en meddelelse om WHQL-status for driveren, skal du vælge **Continue Anyway** [Fortsæt alligevel] for at installere driveren. For 64-bit operativsystemer skal du deaktivere WHQL-kontrolfunktionen for at installere driveren.

Trin 2:

Så snart du har gennemført driver-installationen, fortsættes til "INSTALLATION AF HARDWARE" på side 44.

INDSTILLING AF PRODUKTET

INSTALLATION AF HARDWARE

Trin 1:

Stik DUB-1312's USB-kabel i en ledig USB-port på computeren. Hvis der er en USB 3.0-port til rådighed, bør du benytte den for at opnå den hurtigste overførselshastighed.

Trin 2:

Forbind et ethernet-kabel til ethernet-porten på DUB-1312.

Trin 3:

Forbind den anden ende af ethernet-kablet til din netværks-switch, -hub eller -router.

Trin 4:

Windows vil detektere den nye hardware og spørge efter driverne.

For Windows 7 og Vista:

Installationen af driver-software starter automatisk.

For Windows XP:

Installationsvinduet for den fundne, nye hardware dukker op på skærmen. Vælg **Yes, this time only** [Ja, kun denne gang], og klik på **Next** for at fortsætte.

På næste skærm vælges muligheden at installere softwaren automatisk, og der klikkes på **Next** for at fortsætte. Installationen af driver-software starter derefter automatisk.

INSTALLATIONEN GENNEMFØRT

Når installationen af DUB-1312 er gennemført, skal LINK LED'en lyse konstant grønt for at vise en god, fysisk forbindelse mellem DUB-1312 og netværket og vil blinke, når data sendes eller modtages. LED'e for tilslutningshastigheden vil lyse konstant for at vise en gigabit-forbindelse eller være slukket for at vise en 10/100 Mb/s forbindelse. Hvis begge LED'er er slukket, kan der være et problem med den fysiske forbindelse. Kontrollér kablerne mellem DUB-1312, computeren og netværket. Kontrollér, at din netværks-switch, -hub eller -router er tændt.



Nummer	Betydning	Status	Beskrivelse
1	Tilslutningshastighed	Konstant	1 Gb/s forbindelse findes
		Afbrudt	10/100 Mb/s forbindelse findes
2	Link/ACT	Konstant	En aktiv forbindelse findes
		Blinker	Data sendes/modtages

TEKNISK SUPPORT

D-Link teknisk support på Internettet: <http://dlink.com>

D-Link teknisk support over telefonen: Tlf.: 901 388 99

Normale åbningstider: Hverdage kl. 08:00 – 20:00

PAKKAUKSEN SISÄLLYS

SISÄLTÖ



ASENNUS-CD

SISÄLTÄÄ OHJELMISTO-OHJAIMET JA TEKNISET OPAAAT



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Ota yhteys jälleenmyyjään, jos jokin näistä osista puuttuu pakkauksesta.

SUOMI

JÄRJESTELMÄVAATIMUKSET

MINIMIVAATIMUKSET

- Tietokone, jossa Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 - 10.8 tai Linux kernel 2.6.14 tai uudempi
- Vapaa USB-portti
- Vähintään 32 Mt vapaata levytilaa

TUOTTEEN ASETUKSET

OHJAIMEN ASENNUS

Tämä ohjaimen asennusprosessi on käyttöjärjestelmille Windows 8, 7, Vista ja XP. Jos tarvitset lisätietoja laitteen DUB-1312 asentamisesta Mac- tai Linux-järjestelmään, katso asennus-CD-levyltä löytyvästä laitteen DUB-1312 käyttöoppaasta.

Windows 8, 7, Vista ja XP

Vaihe 1:

Laita asennus-CD-levy CD-asemaan. Laitteen DUB-1312 käyttöliittymän valikkonäyttö tulee esille. Napsauta **Asenna**-painiketta aloittaaksesi laitteen DUB-1312 ohjaimen asennuksen. Esille tulee ohjattu asennus, joka auttaa suorittamaan asennuksen loppuun.

Huomaa: Jos käyttöliittymä ei käynnisty, selaa Autorun kansioon tietokoneen CD-asemalla ja avaa Asenna manuaalisesti.



Huomautus Windows Vistasta/XP:stä: Tätä ohjainta ei ole digitaalisesti allekirjoitettu Windows Vistalle tai Windows XP:lle. Jos saat ilmoituksen ohjaimen WHQL-tilasta, valitse **Jatka joka tapauksessa** asentaaksesi ohjaimen. 64-bittisissä käyttöjärjestelmissä WHQL-tarkistustoiminto pitää poistaa käytöstä ohjaimen asentamiseksi.

Vaihe 2:

Kun ohjaimen asennus on valmis, jatka kohtaan "HARDWARE INSTALLATION" on page 48.

TUOTTEEN ASETUKSET

LAITEASENNUS

Vaihe 1:

Kytke laitteen DUB-1312 USB-kaapeli tietokoneen vapaaseen USB-porttiin. Jos USB 3.0 -portti on käytettävissä, sillä saa nopeimmat siirtonopeudet.

Vaihe 2:

Liitä Ethernet-kaapeli laitteen DUB-1312 Ethernet-porttiin.

Vaihe 3:

Liitä Ethernet-kaapelin toinen pää verkkovaihtajaan, keskukseseen tai reitittimeen.

Vaihe 4:

Windows havaitsee uuden laitteen ja pyytää ohjaimia.

Windows 7 ja Vista:

Ohjainohjelmiston asennus käynnistyy automaattisesti.

Windows XP:

Esille tulee Löytynyt uusi laite -ikkuna. Valitse **Kyllä, vain tällä kertaa** ja jatka napsauttamalla **Seuraava**-painiketta.

Valitse seuraavalla ruudulla ohjelmiston asentaminen automaattisesti ja jatka napsauttamalla **Seuraava**-painiketta. Ohjainohjelmiston asennus käynnistyy sitten automaattisesti.

ASENNUS VALMIS

Kun laitteen DUB-1312 asennus on valmis LINK-merkkivalon pitäisi palaa jatkuvasti sinisenä, mikä osoittaa hyvän yhteyden laitteen DUB-1312 ja verkon välillä, ja vilkkua kun tietoja lähetetään tai vastaanotetaan. Yhteysnopeuden merkkivalo palaa jatkuvasti Gigabitin yhteyden merkiksi tai pysyy pimeänä 10/100 Mbps:n yhteyden merkiksi. Jos kumpikaan LED-valo ei pala, fyysisessä yhteydessä voi olla ongelma. Tarkista kaapelit laitteen DUB-1312, tietokoneen ja verkon välillä. Tarkista, että verkkovaihteessa, keskuksessa tai reitittimessä on virta.



Määrä	Merkitys	Tila	Kuvaus
1	Yhteysnopeus	Jatkuva	1 Gbps:n yhteys
		Pois	10/100 Mbps:n yhteys
2	Link/ACT	Jatkuva	Aktiivinen yhteys
		Vilkkuu	Tietoa lähetetään/vastaanotetaan

TEKNISTÄ TUKEA ASIAKKAILLE SUOMESSA

Internetin kautta : <http://dlink.com>

Arkisin klo. 09:00 – 21:00

Numerosta : 0600 - 155 57

FÖRPACKNINGSG- INNEHÅLL

INNEHÅLL



INSTALLATIONS-CD

INNEHÅLLER DRIVRUTINER OCH EN TEKNISK HANDBOK



USB 3.0 to Gigabit Ethernet Adapter

DUB-1312



Om någon av artiklarna saknas i förpackningen var vänlig kontakta din återförsäljare.

SYSTEMKRAV

MINIMIKRAV

- Dator med Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 till 10.8 eller Linux kernel 2.6.14 eller högre
- Tillgänglig USB-port
- Minst 32 MB tillgängligt diskutrymme

PRODUKTINSTALLATION

DRIVRUTININSTALLATION

Den här installationsåtgärden gäller för Windows 6, 7, Vista och XP. Om du behöver information om hur du ska installera DUB-1312 på ett Mac- eller Linux-system, se bruksanvisningen för DUB-1312 på den medföljande installations-CD:n.

Windows 8, 7, Vista och XP

Steg 1:

Sätt i installations-CD:n i CD-enheten. Meny-skärmen i DUB-1312:s användargränssnitt öppnas. Klicka på **Installera** för att starta installationen av drivrutinen för DUB-1312. InstallShield-guiden öppnas och slutför installationen.

OBS! Om inte användargränssnittet startar så bläddrar du till mappen **Autorun** i datorns CD-enhet och öppnar **Installera** manuellt.



Anmärkning för Windows Vista/XP: Denna drivrutin har inte signerats digitalt för Windows Vista eller Windows XP. Om du får ett meddelande beträffande drivrutinens WHQL-status, måste du välja **Fortsätt ändå** för att installera drivrutinen. För 64-bitars operativsystem måste du inaktivera WHQL-kontrollfunktionen för att installera drivrutinen.

Steg 2:

När installationen av drivrutinen är klar, fortsätt till "MASKINVARUINSTALLATION" på sidan 52.

PRODUKTINSTALLATION

MASKINVARUINSTALLATION

Steg 1:

Anslut USB-kabeln för DUB-1312 till en ledig USB-port på din dator. I förekommande fall ska du använda en USB 3.0-port för att få snabbast möjliga överföringshastighet..

Steg 2:

Anslut en Ethernet-kabel till Ethernet-porten på DUB-1312.

Steg 3:

Anslut den andra änden av Ethernet-kabeln till en switch, hubb eller router i ditt nätverk.

Steg 4:

Windows känner av den nya maskinvaran och frågar efter drivrutinerna.

För Windows 7 och Vista:

Installationen av drivrutinen startar automatiskt.

För Windows XP:

En ruta med guiden Ny maskinvara visas. Välj **Ja, bara den här gången** och klicka på **Nästa** för att fortsätta.

På nästa skärm väljer du alternativet att installera programvaran automatiskt och klickar på **Nästa** för att fortsätta. Installationen av drivrutinen startar då automatiskt.

INSTALLATIONEN ÄR KLAR

När installationen av DUB-1312 är klar ska LINK-lysdioden lysa med fast grönt sken vilket indikerar en bra anslutning mellan DUB-1312 och nätverket, och blinka när data skickas eller tas emot. Anslutningens hastighetslysdiod lyser med fast grönt ljus för att indikera en gigabit-anslutning, eller förblir släckt för att indikera en 10/100 Mbps-anslutning. Om båda lysdiодerna är släckta kan det vara problem med inkopplingen. Kontrollera kablarna mellan DUB-1312, datorn och nätverket. Kontrollera att din switch, hubb eller router är påslagen.



Nummer	Indikering	Status	Beskrivning
1	Anslutningshastighet	Fast	1 Gbps anslutning finns
		Av	10/100 Mbps anslutning finns
2	Länk/AKT.	Fast	En aktiv anslutning finns
		Blinkande	Data skickas/tas emot

TEKNISK SUPPORT

D-Link Teknisk Support via Internet: <http://dlink.com>

D-Link Teknisk Support via telefon: 0900 - 100 77 00

Vardagar 08:00 – 20:00

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

ÍNDICE



CD DE INSTALAÇÃO

INCLUI CONTROLADORES DE SOFTWARE & MANUAL TÉCNICO



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Se algum destes itens não se encontrar na sua embalagem, entre em contacto com o revendedor.

REQUISITOS DO SISTEMA

REQUISITOS MÍNIMOS

- Computador com Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 a 10.8; ou Linux kernel 2.6.14 ou superior
- Porta USB disponível
- Pelo menos 32 MB de espaço em disco disponíveis

CONFIGURAÇÃO DO PRODUTO

INSTALAÇÃO DO CONTROLADOR

Este processo de instalação do controlador é para o Windows 8, 7, Vista e XP. Se necessitar de informações sobre como instalar o DUB-1312 num sistema Mac ou Linux, consulte o manual do utilizador do DUB-1312 no CD de instalação incluído.

Windows 8, 7, Vista e XP

Passo 1:

Insira o CD de instalação na unidade de CD. O ecrã do menu da interface do utilizador do DUB-1312 aparecerá. Clique em **Instalar** para iniciar a instalação do controlador do DUB-1312. O Assistente de Instalação aparecerá e terminará a instalação.

Nota: Se a interface do utilizador não arrancar, localize a pasta **Autorun** na unidade de CD do seu computador e abra o **Install** manualmente.



Nota para Windows Vista/XP: Este controlador não tem uma assinatura digital para Windows Vista ou Windows XP. Se recebeu uma notificação relativamente ao estado WHQL do controlador, deve escolher **Continuar Mesmo Assim** para instalar o controlador. Para sistemas operativos de 64-bit, necessitará de desativar a função de verificação dos WHQL para instalar o controlador.

Passo 2:

Assim que terminar a instalação do controlador, avance para a "INSTALAÇÃO DE HARDWARE" na página 56.

CONFIGURAÇÃO DO PRODUTO

INSTALAÇÃO DE HARDWARE

Passo 1:

Ligue o cabo USB do DUB-1312 a uma porta USB disponível no seu computador. Se disponível, deve utilizar uma porta USB 3.0 para conseguir as velocidades de transferências mais rápidas possíveis.

Passo 2:

Ligue um cabo Ethernet à porta Ethernet no DUB-1312.

Passo 3:

Ligue a outra extremidade do cabo Ethernet ao seu switch, hub ou router de rede.

Passo 4:

O Windows detetará o novo hardware e pedir-lhe-á os controladores.

Para Windows 7 e Vista:

A instalação do software do controlador iniciará automaticamente.

Para Windows XP:

Aparecerá a caixa do Assistente de Novo Hardware Encontrado. Selecione **Sim, apenas desta vez** e clique em **Seguinte** para continuar.

No ecrã seguinte, escolha a opção para instalar o software automaticamente e clique em

Seguinte para continuar. A instalação do software do controlador iniciará automaticamente.

INSTALAÇÃO COMPLETA

Quando a instalação do DUB-1312 estiver terminada, o LINK LED deve ficar aceso a verde fixo, indicando uma boa ligação física entre o DUB-1312 e a rede, e acender-se-á quando se está a enviar ou a receber dados. O LED de Velocidade de Ligação acenderá a uma cor fixa para indicar uma ligação Gigabit, ou ficará apagado para indicar uma ligação de 10/100 Mbps. Se ambos os LED estiverem apagados, pode haver um problema com a ligação física. Verifique os cabos entre o seu DUB-1312, o computador e a rede. Verifique se o seu switch, hub ou router de rede estão ligados.



Número	Indicação	Estado	Descrição
1	Velocidade de ligação	Fixo	Está presente uma ligação de 1 Gbps
		Desligado	Está presente uma ligação de 10/100 Mbps
2	Ligação/ Funcionamento	Fixo	Está presente uma ligação ativa
		A piscar	Está a transmitir/receber dados

ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Assistência Técnica da D-Link na Internet: <http://dlink.com>

Assistência Técnica Telefónica da D-Link: +351 707 78 00 10

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ



CD ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ ΟΔΗΓΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ & ΤΕΧΝΙΚΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Σε περίπτωση έλλειψης οποιουδήποτε τεμαχίου από τη συσκευασία, επικοινωνήστε με το μεταπωλητή σας.

ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

ΕΛΑΧΙΣΤΕΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ

- Υπολογιστής με Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3), Mac OS® 10.6 έως 10.8 ή Linux kernel 2.6.14 ή ανώτερη έκδοση
- Διαθέσιμη θύρα USB
- Τουλάχιστον 32 MB διαθέσιμου χώρου στο δίσκο

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΟΔΗΓΗΣΗΣ

Η διαδικασία εγκατάστασης αυτού του προγράμματος οδήγησης είναι για τα Windows 8, 7, Vista και XP. Εάν χρειάζεστε πληροφορίες για τον τρόπο εγκατάστασης του DUB-1312 σε ένα σύστημα Mac ή Linux, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης του DUB-1312 στο παρεχόμενο CD εγκατάστασης.

Windows 8, 7, Vista και XP

Βήμα 1:

Εισαγάγετε το CD εγκατάστασης στη μονάδα CD. Θα εμφανιστεί η οθόνη μενού του περιβάλλοντος εργασίας του DUB-1312

. Κάντε κλικ στην **Εγκατάσταση** για να ξεκινήσει η εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης του DUB-1312. Θα εμφανιστεί ο Οδηγός InstallShield και θα ολοκληρώσει την εγκατάσταση.

Σημείωση: Εάν δεν ξεκινήσει το περιβάλλον εργασίας, περιηγηθείτε στο φάκελο **Autorun** στη μονάδα CD του υπολογιστή σας και ανοίξτε την **Εγκατάσταση** χειροκίνητα.



Σημείωση για τα Windows Vista/XP: Αυτό το πρόγραμμα οδήγησης δεν φέρει ψηφιακή υπογραφή για τα Windows Vista ή τα Windows XP. Εάν λάβετε μια ειδοποίηση σχετικά με την κατάσταση WHQL του προγράμματος οδήγησης, πρέπει να επιλέξετε **Συνέχεια οπωσδήποτε** για να εγκαταστήσετε το πρόγραμμα οδήγησης. Για λειτουργικά συστήματα 64 bit, θα πρέπει να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία ελέγχου WHQL για να εγκαταστήσετε το πρόγραμμα οδήγησης.

Βήμα 2:

Αφού ολοκληρώσετε την εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης, συνεχίστε στην ενότητα "ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΥΛΙΚΟΥ" στη σελίδα 60.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΥΛΙΚΟΥ

Βήμα 1:

Συνδέστε το καλώδιο USB του DUB-1312 σε μια διαθέσιμη θύρα USB στον υπολογιστή σας. Εάν υπάρχει, θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε μια θύρα USB 3.0 για να επιτύχετε τις μεγαλύτερες δυνατές ταχύτητες μεταφοράς.

Βήμα 2:

Συνδέστε ένα καλώδιο Ethernet στη θύρα Ethernet του DUB-1312.

Βήμα 3:

Συνδέστε το άλλο άκρο του καλωδίου Ethernet στο μεταγωγέα, το διανομέα ή το δρομολογητή του δικτύου σας.

Βήμα 4:

Τα Windows θα εντοπίσουν το νέο υλικό και θα σας ειδοποιήσουν για τα προγράμματα οδήγησης.

Για τα Windows 7 και Vista:

Ο οδηγός εγκατάστασης λογισμικού θα ξεκινήσει αυτόματα.

Για τα Windows XP:

Θα εμφανιστεί το πλαίσιο του Οδηγού εύρεσης νέου υλικού. Επιλέξτε **Ναι, μόνον αυτήν τη φορά** και κάντε κλικ στο **Επόμενο** για να συνεχίσετε.

Στην επόμενη οθόνη, ορίστε την επιλογή για αυτόματη εγκατάσταση του λογισμικού και κάντε κλικ στο **Επόμενο** για να συνεχίσετε. Κατόπιν, ο οδηγός εγκατάστασης λογισμικού θα ξεκινήσει αυτόματα.

ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΗ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Όταν ολοκληρωθεί η εγκατάσταση του DUB-1312, η λυχνία LINK LED θα πρέπει να είναι σταθερά αναμμένη με πράσινο χρώμα υποδεικνύοντας την καλή φυσική σύνδεση ανάμεσα στο DUB-1312 και το δίκτυο και θα αναβοσβήνει κατά την αποστολή ή τη λήψη δεδομένων. Η λυχνία LED ταχύτητας σύνδεσης θα ανάψει σταθερά υποδεικνύοντας μια σύνδεση Gigabit ή θα παραμείνει σβηστή υποδεικνύοντας μια σύνδεση 10/100 Mbps. Εάν και οι δύο λυχνίες LED είναι σβηστές, ενδέχεται να υπάρχει πρόβλημα με τη φυσική σύνδεση. Ελέγξτε τα καλώδια ανάμεσα στο DUB-1312, τον υπολογιστή και το δίκτυο. Επαληθεύστε ότι ο μεταγωγέας, ο διανομέας ή ο δρομολογητής του δικτύου σας είναι ενεργοποιημένος.



Αριθμός	Ένδειξη	Κατάσταση	Περιγραφή
1	Ταχύτητα σύνδεσης	Σταθερά αναμμένη	Υπάρχει σύνδεση 1 Gbps
		Σβηστή	Υπάρχει σύνδεση 10/100 Mbps
2	Σύνδεση/ACT	Σταθερά αναμμένη	Υπάρχει ενεργή σύνδεση
		Αναβοσβήνει	Εκτελείται μετάδοση/λήψη δεδομένων

ΤΕΧΝΙΚΉ ΥΠΟΣΤΉΡΙΞΗ

D-Link Hellas Support Center

<http://dlink.com>

Καλύμνου 12, 112 51, Αθήνα

Τηλ. 213 0020353 (Δευτέρα - Παρασκευή, 09.00 - 19.00)

Fax. 210 8653172

SADRŽAJ PAKIRANJA

SADRŽAJ



INSTALACIJSKI CD

SADRŽI SOFTVER S UPRAVLJAČKIM PROGRAMIMA I
TEHNIČKE PRIRUČNIKE

USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312

Ako nešto od navedenih sadržaja nedostaje, obratite se
prodavaču.

ZAHTJEVI SUSTAVA

MINIMALNI ZAHTJEVI SUSTAVA

- Računalo sa sustavom Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 do 10.8; ili Linux kernel 2.6.14 ili noviji
- Slobodni USB priključak
- Najmanje 32 MB dostupnog prostora na disku

POSTAVLJANJE PROIZVODA

INSTALACIJA UPRAVLJAČKOG PROGRAMA

Postupak instalacije upravljačkog programa vrijedi za Windows 8, 7, Vista i XP. Ako su vam potrebne informacije za instalaciju DUB-1312 u sustavu Mac ili Linux pogledajte korisnički priručnik za DUB-1312 na instalacijskom CD-u.

Windows 8, 7, Vista i XP

1. Korak:

Umetnite instalacijski CD u CD pogon. Pojavit će se izbornik korisničkog sučelja DUB-1312. Kliknite **Instaliraj** kako biste pokrenuli instalaciju upravljačkog programa za DUB-1312. Pojavit će se čarobnjak InstallShield i instalacija će se dovršiti.

Napomena: Ako se korisničko sučelje ne pokrene, potražite mapu **Autorun** na CD pogonu vašeg računala i ručno otvorite **Install**.



Napomena za Windows Vista/XP: Upravljački program nije digitalno potpisan za Windows Vista ili Windows XP. Ako dobijete obavijest o WHQL statusu upravljačkog programa, morate odabrati **Continue Anyway** (Svejedno nastavi) kako biste instalirali upravljački program. Za 64 bitne sustave morat ćete onemogućiti funkciju WHQL provjere kako biste instalirali upravljački program.

2. Korak:

Nakon što dovršite instalaciju upravljačkog programa, nastavite na "POSTAVLJANJE HARDVERA" na stranici 64.

POSTAVLJANJE PROIZVODA

POSTAVLJANJE HARDVERA

1. korak:

USB kabel uređaja DUB-1312 priključite na slobodni USB priključak na računalu. Ako je dostupan, uporabite USB 3.0 priključak kako biste postigli najbrže moguće brzine prijenosa.

2. korak:

Ethernet kabel priključite u Ethernet priključak na DUB-1312.

3. korak:

Drugi kraj Ethernet kabela priključite u mrežni preklopnik, čvorište ili usmjernik.

4. korak:

Sustav Window detektirat će novi hardver i upitati vas za upravljačke programe.

Za Windows 7 i Vista:

Instalacija softvera upravljačkog programa započet će automatski.

Za Windows XP:

Pojavit će se okvir čarobnjaka Found New Hardware (Pronađen je novi hardver). Odaberite **Yes, this time only** (Da, samo ovaj put) i za nastavak kliknite **Next** (Dalje).

Na sljedećem zaslonu odaberite opciju za automatsku instalaciju softvera i za nastavak kliknite **Next** (Dalje). Instalacija softvera upravljačkog programa će potom započeti automatski.

INSTALACIJA JE ZAVRŠENA

Nakon što se dovrši instalacija DUB-1312, LED LINK će svijetliti zeleno, što označava dobru fizičku vezu između DUB-1312 i mreže, a treptat će kada se podaci budu slali ili primali. LED brzine veze svijetliti će označavajući Gigabit vezu ili neće svijetliti u slučaju 10/100 Mbps veze. Ako ne svijetli nijedan od obaju LED indikatora, možda postoji problem s fizičkim povezivanjem. Provjerite kabele između DUB-1312, računala i mreže. Uvjerite se da su mrežni preklopnik, čvorište ili usmjernik uključeni.



Broj	Označavanje	Stanje	Opis
1	Brzina veze	Jak	Prisutna je 1 Gbps veza
		Isključeno	Prisutna je 10/100 Mbps veza
2	Link/ACT	Jak	Prisutna je aktivna veza
		Treperi	Podaci se prenose/primaju

TEHNIČKA PODRŠKA

Hvala vam na odabiru D-Link proizvoda. Za dodatne informacije, podršku i upute za korištenje uređaja, molimo vas da posjetite D-Link internetsku stranicu na <http://dlink.com>

VSEBINA PAKETA

VSEBINA



CD ZA NAMESTITEV

VSEBUJE GONILNIKE ZA PROGRAMSKO OPREMO IN
TEHNIŠKE PRIROČNIKE



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Če kateri koli izmed teh predmetov manjka, kontaktirajte
svojega trgovca.

SISTEMSKE ZAHTEVE

MINIMALNE SISTEMSKE ZAHTEVE

- Računalnik z Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 do 10.8; ali Linux kernel 2.6.14 ali novejši
- Prosta vrata USB
- Najmanj 32 MB dostopnega prostora na disku

NAMESTITEV IZDELKA

NAMESTITEV GONILNIKA

Ta postopek namestitve gonilnika se nanaša na Windows 8, 7, Vista in XP. Za informacije za namestitev naprave DUB-1312 s sistemoma Mac ali Linux poglejte uporabniški priročnik za DUB-1312 na namestitvenem CD-ju.

Windows 8, 7, Vista i XP

1. Korak:

Vstavite namestitveni CD v CD pogon. Prikaže se meni uporabniškega vmesnika naprave DUB-1312. Kliknite na **Namesti** za začetek namestitve gonilnika za DUB-1312. Prikaže se čarovnik InstallShield in bo namestitev končana.

Opomba: Če se uporabniški vmesnik ne zažene, poiščite mapo **Autorun** na CD pogonu računalnika in ročno odprite **Install**.



Opomba za Windows Vista / XP: Gonilnik ni digitalno podpisan za sistema Windows Vista ali Windows XP. Če prejmete obvestilo o WHQL statusu gonilnika, morate izbrati **Continue Anyway** (Vseeno nadaljij), da lahko namestite gonilnik. Pri 64-bitnih sistemih boste morali onemogočiti funkcijo WHQL preverjanja, da lahko namestite gonilnik.

2. Korak:

Potem ko končate namestitev gonilnika, nadaljujte na "NAMESTITEV STROJNE OPREME" na strani 68.

NAMESTITEV IZDELKA

NAMESTITEV STROJNE OPREME

1. korak:

Vključite kabel USB naprave DUB-1312 v prosta vrata USB na računalniku. Če je na voljo, uporabite vrata USB 3.0, da dosežete največje možne hitrosti prenosa podatkov.

2. korak:

Ethernet kabel vtaknite v Ethernet vrata na DUB-1312.

3. korak:

Drugi konec Ethernet kabla priključite v omrežno stikalo, razdelilnik ali usmerjevalnik.

4. korak:

Sistem Windows bo samodejno zaznal novo strojno opremo in vas bo povprašal po gonilnikih.

Za Windows 7 in Vista:

Namestitev gonilnikov programske opreme se zažene samodejno.

Za Windows XP:

Odpri se okvir čarovnika Found New Hardware (Najdena nova strojna oprema). Izberite **Yes, this time only** (Da, samo tokrat) in kliknite **Next** (Naprej) za nadaljevanje.

Na naslednjemu zaslonu izberite možnost za samodejno namestitev programske opreme in kliknite **Next** (Naprej) za nadaljevanje. Namestitev gonilnikov programske opreme se potem zažene samodejno.

NAMESTITEV JE KONČANA

Ko se namestitev naprave DUB-1312 konča, mora LED LINK svetleti zeleno, kar označi dobro fizično povezavo med napravo DUB-1312 in omrežjem, utripal pa bo, ko se podatki prenašajo ali prejema. LED hitrosti povezave bo svetil in tako označil Gigabitno povezavo, izklopljen pa bo v primeru 10/100 Mbps povezave. Če ne sveti nobena lučka LED, lahko obstaja težava z fizično povezavo. Preverite kable med napravo DUB-1312, računalnikom in omrežjem. Preverite, ali je vklopljeno stikalo, razdelilnik ali usmerjevalnik.



Številka	Označevanje	Stanje	Opis
1	Hitrost povezave	Sveti	Prisotna je 1 Gbps povezava
		Izklopljeno	Prisotna je 10/100 Mbps povezava
2	Link/ACT	Sveti	Prisotna je aktivna povezava
		Utripa	Podatki se prenašajo/prejemajo

TEHNIČNA PODPORA

Zahvaljujemo se vam, ker ste izbrali D-Link proizvod. Za vse nadaljnje informacije, podporo ter navodila za uporabo prosimo obiščite D-Link - ovo spletno stran <http://dlink.com>

CONȚINUTUL PACHETULUI

CONȚINUT



CD DE INSTALARE

INCLUDE DRIVERE DE SOFTWARE ȘI MANUALE TEHNICE



USB 3.0 TO GIGABIT ETHERNET ADAPTER

DUB-1312



Dacă oricare dintre aceste articole lipsește din pachet, contactați furnizorul.

CERINȚE DE SISTEM

CERINȚE MINIME

- Computer cu Microsoft Windows® 8, 7, Vista®, XP® (Service Pack 3); Mac OS® 10.6 - 10.8; sau Linux kernel 2.6.14 sau superior
- Port USB disponibil
- Cel puțin 32 MB de spațiu disponibil pe disc

CONFIGURAREA PRODUSULUI

INSTALAREA DRIVERELOR

Acest proces de instalare a driverelor este pentru Windows 8, 7, Vista și XP. Dacă aveți nevoie de informații referitoare la instalarea DUB-1312 pe un sistem Mac sau Linux, consultați manualul de utilizare a DUB-1312 de pe CD-ul de instalare inclus.

Windows 8, 7, Vista și XP

Pasul 1:

Introduceți CD-ul de instalare în unitatea CD. Va apărea ecranul cu meniul interfeței cu utilizatorul a modelului DUB-1312.

Faceți clic pe **Install** (Instalare) pentru a începe instalarea driverului modelului DUB-1312. Expertul InstallShield apare și finalizează instalarea.

Notă: Dacă interfața cu utilizatorul nu pornește, navigați la folderul **Autorun** (Executare automată) din unitatea CD a PC-ului și deschideți manual funcția unitatea CD a PC-ului și deschideți manual funcția **Install** (Instalare).



Notă pentru Windows Vista/XP: Acest driver a fost semnat digital pentru Windows Vista sau Windows XP. Dacă primiți o notificare referitoare la starea WHQL a driverului, trebuie să alegeți **Continue Anyway** (Continuare oricum) pentru a instala driverul. Pentru sisteme de operare pe 64 de biți, va trebui să dezactivați funcția de verificare WHQL pentru a instala driverul.

Pasul 2:

După finalizarea instalării driverului, continuați la „INSTALAREA COMPONENTELOR HARDWARE” de la pagina 72.

CONFIGURAREA PRODUSULUI

INSTALAREA COMPONENTELOR HARDWARE

Pasul 1:

Cuplați cablul USB al dispozitivului DUB-1312 într-un port USB disponibil de pe computer. Dacă aveți la dispoziție, este recomandabil să utilizați un port USB 3.0 pentru a beneficia de cele mai rapide viteze de transfer posibile.

Pasul 2:

Atașați un cablu Ethernet la un port Ethernet de pe dispozitivul DUB-1312.

Pasul 3:

Atașați celălalt capăt al cablului Ethernet la routerul, hubul sau switch-ul de rețea.

Pasul 4:

Windows va detecta noul echipament hardware și vă va solicita driverele.

Pentru Windows 7 și Vista:

Instalarea driverelor de software va porni automat.

Pentru Windows XP:

Va apărea caseta Expert hardware nou detectat. Selectați **Yes, this time only** (Da, numai de această dată) și faceți clic pe **Next** (Următorul) pentru a continua.

Pe ecranul următor, alegeți opțiunea de instalare automată a software-ului și faceți clic pe **Next** (Următorul) pentru a continua. Instalarea driverelor de software va porni automat apoi.

INSTALARE FINALIZATĂ

După finalizarea instalării dispozitivului DUB-1312, LED-ul LINK trebuie să lumineze verde continuu, indicând o conexiune fizică bună între dispozitivul DUB-1312 și rețea, și va clipi în timpul trimiterii sau recepționării datelor. LED-ul pentru viteza conexiunii va lumina continuu pentru a indica o conexiune de 1 Gbps sau va rămâne stins pentru a indica o conexiune de 10/100 Mbps. Dacă ambele LED-uri sunt stinse, este posibil să existe o problemă la conexiunea fizică. Verificați cablurile dintre dispozitivul DUB-1312, computer și rețea. Verificați ca routerul, hubul sau switch-ul de rețea să fie pornit.



Număr	Indicație	Stare	Descriere
1	Viteză conexiune	Puternic	Conexiune de 1 Gbps prezentă
		Oprit	Conexiune de 10/100 Mbps prezentă
2	Legătură/Acțiune	Puternic	O conexiune activă este prezentă
		Clipește	Date sunt transmise/primate

SUPPORT TEHNIC

Vă mulțumim pentru alegerea produselor D-Link. Pentru mai multe informații, suport și manuale ale produselor vă rugăm să vizitați site-ul D-Link <http://dlink.com>

NOTES

NOTES

NOTES

NOTES

NOTES

NOTES

